

INFORMAZIONI PERSONALI

Caterina Marianna Banti

 Viale del Vignola, 73, 00196, Roma, Italia

 3338050531

 cmbanti13@gmail.com

IG: @catebanti

FB @Caterina Banti

Sesso femmina | **Data di nascita** 13/06/1987 | **Nazionalità** italiana

PREMI E RICONOSCIMENTI

- Premio Velista dell'anno 2017 (marzo 2018)
- Premio Velista dell'anno 2018 (marzo 2019)
- Collare d'Oro al Merito Sportivo 2018 (dicembre 2018)
- Premio donna e Sport 2019 (*Università degli Studi di Roma Tor Vergata, Settimana della Cultura Sportiva 2019*)
- Premio Velista dell'anno 2020 (Maggio 2021)

PUBBLICAZIONI

- Caterina Banti, *Mar'ī ibn Yūsuf al-Karmī (m. 1033/1623) e la questione del tabacco nell'Impero Ottomano del XVII secolo*, (Tesi di Laurea Magistrale), Tawasul, Centro per la Ricerca ed il Dialogo, Roma 2015
ISBN 978-88-903-8284-0
- Alfred-Louis de Prémare, *Alle origini del Corano*, Carocci, Roma 2014 (traduzione dal francese).
ISBN 978-88-430-6692-6

ESPERIENZA
PROFESSIONALE

dal 2013

Atleta, velista (cfr. Allegato A)

Circolo Canottieri Aniene, Roma, Italia

Federazione Italiana Vela

- **Medaglia d'Oro ai Giochi Olimpici di Tokyo 2020** in equipaggio con Ruggero Tita, Nacra 17
- Medaglia d'Oro e Bronzo ai Mondiali del 2018 e del 2017, Nacra 17
- 3 volte Medaglia d'Oro agli Europei del 2020, 2018 e 2017.
- Numerosi podi alle regate dei circuiti World Cup e ai Campionati Italiani
- Appartenenza alla Squadra Nazionale

[Sport \(vela\)](#)

11/2016-10/2020

Consigliere IV zona, Federazione Italiana Vela

Federazione Italiana Vela

- Consigliere zonale

[Sport \(vela\)](#)

05/2015-01/2017

Istruttrice di vela

Circolo velico **Ali 6 Club Vela** (affiliato CONI), Lago di Bracciano, Italia

Circolo velico **Reale Circolo Canottieri Tevere Remo** (affiliato CONI), Anzio, Italia

- Istruttrice di vela per bambini e adulti (Squadra Agonistica Optimist e Corsi di Vela)

[Sport \(vela\)](#)

- 06/2015 **Traduttrice**
▪ Traduzione dall'arabo all'italiano di una raccolta di detti e fatti del Profeta Muhammad
Perle di Saggezza Profetica, Hadith scelti del Profeta Muhammad (Tawasul, Roma 2015)
[Traduzione](#)
- 2014-2016 **Segretaria**
Associazione Italiana Classe Nacra 17 a.s.d.
Federazione Italiana Vela

[Sport \(vela\)](#)
- 02-06/2013 **Insegnante di arabo**
Associazione Culturale **Archivio 14**, Via Lariana 14, 00199 Roma, Italia
Insegnante di Arabo Standard Moderno per principianti

[Insegnamento](#)
- 03-06/2013 **Stageur**
Casa editrice **Editori Internazionali Riuniti**, Roma, Italia
<http://www.editorieir.it/>
▪ Editing
[Editoria](#)
- 01-09/2013 **Giornalista e traduttrice**
Rivista online **Osservatorio Mediterraneo** (ONLUS), Torino, Italia
<http://www.osservatoriomediterraneo.org/>
▪ Scrivere e tradurre (dall'arabo all'italiano) articoli riguardanti la situazione politica, religiosa e sociale della Tunisia all'indomani della "Primavera Araba"
[Giornalismo](#)
- 03-06/2012 **Traduttrice**
Casa editrice **Carocci Editore**, Roma, Italia
<http://www.carocci.it/>
▪ Traduzione dal francese all'italiano del libro di Alfred-Louis De Prémare, *Aux Origines du Coran: questions d'hier, approches d'aujourd'hui* (Téraèdre, L'Islam en débats, Parigi 2004)
[Traduzione](#)
- 2009-2010 **Traduttrice**
Sicuring s.r.l., Firenze, Italia
<http://www.sicuring.it/>
▪ Traduzione dall'italiano all'arabo di materiali didattici riguardanti la sicurezza sul lavoro
[Traduzione](#)
- 2008-2011 **Insegnante di arabo**
Privati, Roma, Italia

- Lezioni di Arabo Standard Moderno, livello principiante e intermedio

Insegnamento**2007-2008 Addetta ai tavoli**

Caffetteria **Bibli**, Roma, Italia

Ristorante **Tiepolo**, Roma, Italia

- Servizio ai tavoli e pulizia

Ristorazione**2004-2012 Babysitter**

Privati, Roma, Italia

- Babysitting e animazione di feste per bambini

2004-2005 Volontaria

Associazione **Harmonia**, Roma, Italia

- Servizio di volontariato per diversamente abili

Volontariato**07/2004 e 08/2005 Ragazza alla pari**

Famiglia inglese di York, Gran Bretagna

Famiglia tedesca di Erfurt, Germania

- Babysitting e pulizie ordinarie

ISTRUZIONE**01/2015 Diploma di Laurea Magistrale in “Lingue e Civiltà Orientali”****voto 110 e lode**

Università **l'Orientale**, Napoli, Italia

- Studi Islamici (storia religiosa e sociale del XVII secolo)
- Lingua e letteratura araba
- Lingua e letteratura turca moderna
- Turco ottomano
- Filologia semitica
- Ricerca
- Scrivere un articolo scientifico
- Studiare e analizzare un testo classico
- Tradurre dall'arabo all'italiano

12/2011 Diploma di Laurea Triennale in “Storia e Civiltà dell'Oriente e del Mediterraneo”**voto 110 e lode**

Università **La Sapienza**, Roma, Italia

- Studi Islamici (Storia dell'Islam, Studi coranici, Hadith, Riforma religiosa nell'Islam)
- Lingua e letteratura araba
- Storia medievale, moderna e contemporanea
- Storia dell'arte islamica
- Storia della lingua italiana e linguistica italiana
- Informatica
- Antropologia
- Lingua e letteratura persiana
- Storia della Persia
- Storia del Cristianesimo orientale
- Ricerca
- Studi comparativi
- Scrivere un articolo scientifico

07/2006 **Diploma di Maturità Classica**

Liceo **T. Tasso**, Roma, Italia

FORMAZIONE

19-20/05/2016
20-21/06/2016

Corso di formazione: Metodologia dell'allenamento per la preparazione fisica di base

Scuola dello Sport, Centro di Preparazione Olimpica "Giulio Onesti", Roma

- Attività giovanile
- Specializzazione sportiva

09-14/11/2015

Brevetto di Istruttore di Vela 1° livello

Federazione Italiana Vela, Italia

- Organizzazione e gestione di una scuola vela federale
- Capacità di comunicazione ed insegnamento
- Preparazione fisica di base
- Didattica del regolamento di regata
- Sicurezza
- Meteorologia nautica
- Teoria e tecnica dell'imbarcazione a vela
- Metodologia didattica dell'insegnamento dello sport velico

29/03/2015

Corso di aggiornamento Istruttori Hobie Cat Performance

Federazione Italiana Vela, Italia

- Metodologia didattica dell'insegnamento dello sport velico su catamarani

16-20/02/2015

Certificato di Allievo Istruttore

Federazione Italiana Vela, Italia

- Organizzazione Scuola Vela
- Sicurezza in mare
- Conduzione gommone
- Tecniche di navigazione
- Formazione Scuola Vela
- Meteorologia
- Capacità motorie di base

- 10-12/2012 **Diploma di Arabo Standard Moderno (livello VI = livello C1)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua araba
 - Poesia e retorica di arabo classic
- 10-12/2012 **Certificato di lingua francese (livello B2)**
Alliance française, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua francese
- 2010-2011 **Lezioni di lingua araba moderna (livello avanzato)**
Insegnante privato, Roma, Italia
- Leggere e scrivere un articolo di giornale
- 08/2010 **Certificato di Arabo Standard Moderno (livello V)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua araba
 - Poesia e retorica di arabo classic
- 08/2009 **Certificato di Arabo Standard Moderno (livello IV)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua araba
 - Poesia e retorica di arabo classic
- 01-03/2009 **Certificato di Arabo Standard Moderno (livello III)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua araba
 - Grammatica araba
- 2008-2010 **Lezioni di lingua araba moderna (livello avanzato)**
Centro Islamico Culturale d'Italia, Viale della Moschea 85, Roma, Italia
- 01-04/2008 **Lezioni di lingua araba moderna (livello intermedio)**
Istituto di Studi Italiani per l'Africa e l'Oriente, Roma, Italia
- 04-06/2007 **Certificato di Arabo Standard Moderno (livello III)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua araba
 - Grammatica araba
- 01-03/2007 **Certificato di Arabo Standard Moderno (livello II)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia
- Comprensione parlata e scritta in lingua araba
 - Grammatica araba
- 01-06/2007 **Certificato di lingua francese (livello B1)**
Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia

- Comprensione parlata e scritta in lingua francese
- Grammatica francese

10-12/2006 **Certificato di Arabo Standard Moderno (livello I)**

Institut Bourguiba des Langues Vivantes, Tunisi, Tunisia

- Corso di lingua araba per principianti

10/2004-06/2005 **Lezioni di lingua araba moderna (livello principiante)**

Istituto per l'Oriente C.A. Nallino, Roma, Italia

COMPETENZE PERSONALI

Lingua madre Italiano

Altre lingue	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Inglese	C1	C1	B2	B2	B2
Francese	B2	B2	B2	B2	A2
Arabo	B2	B2	B2	B2	B1
Certificati I, II, III, IV, V e VI dell'Istituto Bourguiba, Tunisi, Tunisia					
Spagnolo	A2	A2	A1	A1	

Livelli: A1/2 Livello base - B1/2 Livello intermedio - C1/2 Livello avanzato
 Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue

Competenze professionali

- Sport
- traduzione
- insegnamento sia verso singoli che gruppi
- capacità di svolgere una ricerca
- editing
- abilità pratiche e manuali

Competenze comunicative

- buone competenze comunicative (es. gestione dei rapporti e capacità di ascolto) acquisite durante la mia esperienza di atleta, insegnante, cameriera, e scout
- buone abilità nella comprensione e accettazione delle altre culture grazie ai miei studi ed i miei soggiorni all'estero
- capacità di adattarsi a situazioni differenti
- capacità di public speaking acquisita durante la mia esperienza di atleta, insegnante e studentessa
- buona capacità di stare con i bambini

Competenze organizzative e gestionali

- leadership (gestione di una squadra agonistica, responsabile di un corso di vela di 40/50 bambini, responsabile di un gruppo di 30 persone durante lo scoutismo, e team leader di una squadra di vela)
- lavorare in gruppo (sport, vela, scout)
- problem solving (sport, vela, insegnamento, scout, ricerca)
- project management (sport, vela, insegnamento, scout, ricerca)
- multitasking

Competenze informatiche

- buona padronanza degli strumenti Microsoft Office e dei programmi di posta elettronica

ALTRIO

Sport praticati

- Atletica
- Scherma
- Danza classica
- Equitazione (salto ostacoli)
- Vela

21/02/2015

Corso di primo soccorso BLS

ARES 118 c/o IV zona Federazione Italiana Vela (FIV), Anzio, Italia

- Rianimazione cardiopolmonare di base
- Defibrillazione precoce
- Ostruzione delle vie aeree da corpo estraneo

1995/2007

Scout

Roma, Italia

- Orienteering
- Problem solving
- Lavorare in gruppo
- Responsabilità e leadership
- Capacità di adattarsi a situazioni diverse
- Comunicazione
- Parlare in pubblico
- Project management
- Primo soccorso
- Conformità alle regole sull'uniforme
- Attività organizzative
- Rispetto dei ruoli e delle regole

Patente di guida

BE

Pratica di guida con rimorchio

Dati personali

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai sensi del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali".

ALLEGATO A

RISULTATI SPORTIVI

08/2021	Medaglia d'Oro ai Giochi Olimpici di Tokyo 2020
02/2021	Selezionata per i Giochi Olimpici di Tokyo 2020
09/2020	1° classificata Campionato Europeo Nacra 17, Attersee, Austria
09/2020	1° classificata Kieler Woche, Kiel, Germania
12/2019	7° classificata Campionato Mondiale Nacra 17, Auckland, Nuova Zelanda
08/2019	3° classificata WS World Cup Enoshima Nacra 17, Giappone
08/2019	1° classificata Tokyo 2020 Olympic Test Event, Ready Steady Tokyo, Enoshima, Giappone
06/2019	3° classificata WS World Cup Series Final Nacra 17, Marsiglia, Francia

05/2019	8° classificata WS World Cup Genova Nacra 17, Italia
05/2019	4° classificata Campionato Europeo Nacra 17, Weymouth, Inghilterra
03/2019	6° classificata 50° Trofeo S.A.R. Princesa Sofia, Nacra 17, Palma de Mallorca, Spagna
01/2019	Appartenenza Club Olimpico 2019
09/2018	2° classificata WS World Cup Enoshima Nacra 17, Giappone
08/2018	1° classificata Campionato Mondiale Nacra 17, Aarhus, Danimarca
07/2018	1° classificata Campionato Europeo Nacra 17, Gdynia, Polonia
06/2018	1° classificata WS World Cup Series Final Nacra 17, Marsiglia, Francia
04/2018	1° classificata WS World Cup Hyères Nacra 17, Francia
03/2018	1° classificata 49° Trofeo S.A.R. Princesa Sofia, Nacra 17, Palma de Mallorca, Spagna
03/2018	1° classificata Campionato Italiano Nacra 17, Genova, Italia
01/2018	Appartenenza Club Olimpico 2018
10/2017	1° classificata Shanghai Cup Nacra 17, Shanghai, Cina
09/2017	3° classificata Campionato Mondiale Nacra 17, La Grande Motte, Francia
08/2017	4° classificata Hempel Sailing World Championships Test Event Nacra 17, Aarhus, Danimarca
08/2017	1° classificata Campionato Europeo Nacra 17 FULL FOILING, Kiel, Germania
06/2017	4° classificata WS World Cup Series Final, Santander, Spagna
04/2017	8° classificata WS World Cup Hyères, Francia
04/2017	Appartenenza alla Squadra Nazionale , su imbarcazione Nacra 17
03/2017	8° classificata 48° Trofeo S.A.R. Princesa Sofia, Nacra 17, Palma de Mallorca, Spagna
da 03/2017	Campagna Olimpica verso Tokyo 2020 sul Nacra 17 FULL FOILING , come prodiera di Ruggero Tita (Fiamme Gialle)
01/2017	5° classificata WS World Cup Miami, Stati Uniti d'America
09/2016	3° classificata Campionato Italiano Classi Olimpiche , Nacra 17, Formia, Italia
01/2016	Conferimento da parte del CONI della Medaglia di Bronzo al Valore Sportivo
09/2015	3° classificata Campionato Italiano Classi Olimpiche , Nacra 17, Napoli, Italia
08/2015-01/2017	Attività agonistica sul catamarano classe olimpica Nacra 17 come prodiera di Lorenzo Bressani
11/2014	14° classificata ISAF Sailing World Cup Final, Nacra 17, Abu Dhabi
10/2014	1° classificata Campionato Italiano Classi Olimpiche , Nacra 17, Loano, Italia
09/2014	26° classificata ISAF Sailing World Championship, Nacra 17, Santander, Spagna
07/2014	21° classificata Campionato Europeo Nacra17, La Grande Motte, Francia
06/2014	8° classificata EUROSAF Kieler Woche, Nacra 17, Kiel, Germania
05/2014	8° classificata EUROSAF Garda Trentino Olympic Week, Nacra 17, Malcesine, Italia
04/2014	26° classificata ISAF Sailing World Cup 45° Trofeo S.A.R. Princesa Sofia, Nacra 17, Palma de Mallorca, Spagna
03/2014	1° classificata Nazionale Nacra 17, Anzio, Italia
09/2013	5° classificata Campionato Italiano Classi Olimpiche Nacra 17, Riva del Garda, Italia
08/2013	19° classificata Campionato Europeo Nacra 17, Dervio, Lago di Como, Italia
07/2013-09/2014	Appartenenza alla Squadra Nazionale , su imbarcazione della classe olimpica Nacra 17

07/2013	14° classificata Campionato Mondiale Nacra 17, Scheveningen, The Hague, Olanda
05/2013	6° classificata EUROSAF Garda Trentino Olympic Week, Nacra 17, Malcesine, Italia
04/2013	24° classificata ISAF Sailing World Cup 44° Trofeo S.A.R. Princesa Sofia, Nacra 17, Palma de Mallorca, Spagna
da 01/2013	Tesserata al Circolo Canottieri Aniene di Roma
da 12/2012	Attività agonistica sul catamarano classe olimpica Nacra 17 come prodiera di Francesco Porro
2012	3° classificata Campionato Italiano Assoluto Hobie Cat 16, Cagliari, Italia
2012	3° classificata Campionato Italiano Hobie Cat 16 Open Spi, Napoli, Italia
2012	Glod Fleet Campionato Europeo Hobie Cat 16, Francia
2012	4° classificata Campionato Europeo Hobie Cat 16 Open Spi, Francia
2012	4° classificata Campionato Italiano Hobie Cat 16 Open Spi, Lago di Garda, Italia
2012	5° classificata Campionato Francese Hobie Cat 16 Spi, Saint Tropez, Francia
2012	13° classificata Cannes Jeunesse Hobie Cat 16, Francia
2011	12° classificata Campionato Italiano Assoluto Hobie Cat 16, Marina di Grosseto
2011	Glod Fleet Campionato Europeo Hobie Cat 16, Austria
2011	9° classificata Campionato Europeo Hobie Cat 16 Open Spi, Austria
2011	4° classificata Campionato Italiano Hobie Cat 16 Open Spi, Lago di Garda, Italia
2011	5° classificata Campionato Italiano Hobie Cat 16 Spi, Punta Ala, Italia
2010	8° classificata Campionato Italiano Assoluto Hobie Cat 16, Ostia, Italia
2010	Gold Fleet Campionati Europei Hobie Cat 16, Germania
2010	8° classificata Campionato Europeo Hobie Cat 16 Open Spi, Germania
2010	3° classificata Campionato Italiano Hobie Cat 16 Spi Open, Dervio, Italia
dal 2009	Attività agonistica in Hobie Cat 16 come prodiera
estate 2001	Attività in Laser 4.7